

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ДНЕВНИК

УРЯДОВИЙ ОРГАН ЗАПОМОГОВОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ УКРАЇНСЬКИХ НАРОДНИХ СОЮЗІВ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ АМЕРИКИ



OFFICIAL ORGAN OF THE UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, INC.

ТРИ ЦЕНТИ РІК XXIX ЧИСЛО 81. ДЖЕРЗІ СІТІ, Н. Дж. ЧЕТВЕР, 7-го ЦВІТНЯ, 1921. VOL. XXIX, No. 81. JERSEY CITY, N. J. THURSDAY, APRIL 7, 1921. THREE CENTS

Республіканці за відкиненням мирового договору і Ліги Народів.

РЕСПУБЛІКАНСЬКІ ПРОВІДНИКИ В ВАШІНГТОНІ ПРОТИ ЗЛУЧКИ З ДРУГИМИ ДЕРЖАВАМИ, А ЗА САМОСТІЙНОЮ ПОЛІТИКОЮ ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ.

ВАШІНГТОН, Д. К., 5. Цвітня. — Найважливішою справою дня в Вашингтоні тепер є постановою республіканських провідників про заграничну політику сенату нового Конгресу.

- Ся постановою звучить:
1. Злучені Держави відкидають рішучо версальський мирний договір.
 2. Злучені Держави не пристають до Ліги Народів.
 3. Злучені Держави не роблять союзів з жадним правительством другої держави.

МІРОВА РЕЗОЛЮЦІЯ НАКСА ВИРІНЕ НА ПЕРШЕ МІСЦЕ В СЕНАТІ.

ВАШІНГТОН, Д. К., 5. Цвітня. — В політичних кругах у Вашингтоні запевняють, що резолюція Накса за проголошенням миру з Німеччиною є найпершою справою, яка вирине в сенаті на другий тиждень. Проти неї тепер майже вже нема опозиції. Найбільші противники бачать, що нема нічого виходу.

ВІВІЯНИ В ГОСТАХ У ГАРДІНКА.

ВАШІНГТОН, Д. К., 5. Цвітня. — Сьогодні вечером був Рене Вівіян, надзвичайний посол Франції, на обід у президента Гардинга в Білому Домі. На обід був теж французький амбасадор Жіран з жіночкою, заступник президента Куамідж з жіночкою, державний секретар Гюз з жіночкою, сенатор Ладж і кількох інших.

Р. Вівіян з нагоди цієї гостини зложив прохання і признание американському народові за його приязнь для Франції.

АМЕРИКА РАДІТЬ ДОМАГАННЕ НОРВЕГІЇ ПРЕДЛОЖИТИ МІЖНАРОДНОМУ СУДОВИ В ГАЗІ.

ВАШІНГТОН, Д. К., 5. Цвітня. — Державний секретар Гюз вислав дня 1. Цвітня с. р. ноту до посла Норвегії, Бріна, в якій прокладає, щоб домаганню Норвегії до Злучених Держав у справі відшкодування за заняті Американою норвезькі кораблі в часі війни, полагали постійний міжнародний суд в Газі, столиці Голландії.

ПРЕЗИДЕНТ ГАРДІНГ ІНФОРМУЄТЬСЯ ПРО КРИЗУ В РОБІТНИЧІЙ СИТУАЦІЇ НА ЗЕЛІЗНИЦАХ.

ВАШІНГТОН, Д. К., 5. Цвітня. — Президент Гардінг влідував нині одогодинною конференцією з В. С. Картером, президентом стоварищення зелізнячків Іншірра і Ферманна.

Се вже третій раз провідник зелізнячків робітничих юний, що явився у президента на його запрошення.

Президент Гардінг хоче зібрати всесторонній інформації про теперішню кризу в робітничій ситуації на зелізницях в Америкі.

ПРОВЕРЕННЯ ПІДРОБЛЕНИХ ПАШПОРТІВ.

ВАШІНГТОН, Д. К., 5. Цвітня. — Державний секретар Гюз заповідає, щоб перевірено пашпорти тих жецинів і дітей, котрі приїхали до Америки на підроблених пашпортах, а котрих потім депортовано. Коли би показалося, що ті особи були управлені до правдивих пашпортів і візів, то американські властоті дадуть їм віза.

РОБІТНИКА ПЕНСИЛВАНІЙСЬКОЇ ЗЕЛІЗНИЦІ НЕ ГОДЯТЬСЯ НА ЗНИЖКУ ПЛАТНІ.

ПІТТСБґРґ, ПА., 5. Цвітня. — Р. Г. Грیم, заступник президента «Американської Федерації Зелізнячків Робітників», вислав сьогодні лист до комітету генеральних менеджерів Пенсильванської зелізнячків, в якому повідомив їх, що організації не може згодитися на пропозицію знизку платні зелізнячків робітників о 22% з причини, що дорожжя триває ще далше.

ЗЕЛІЗНИЦІ ХОТЯТЬ ЗМЕНШИТИ ПЛАТНІ РОБІТНИКІВ.

ШІКАГО, ІЛЛ., 5. Цвітня. — Члени Зелізняччій Робітничої Ради заявили сьогодні, що вона візьме наперд під парадні протести 28 зелізнячків в справі знизку платень, які наслідок протягом одного місяця.

Сподівається, що Рада порішить се сьогодні тижня прохання Зелізняччій Нью Йорк Централ, котра хоче зменшити платні значнайних робітників о 25%.

44 І 48-ГОДИННИЙ ТИЖДЕНЬ ПРАЦІ В ДРУКАРСЬКОМУ ПРОМИСЛІ.

ШІКАГО, ІЛЛ., 5. Цвітня. — Робітничая група опальної конференції промисловців і періодичних видавців друкарського промислу прийняла сьогодні резолюцію, в якій визнає другу карських робітників, щоб при 44-годинній тижневій роботі дади стільки праці як при 48-годинній роботі, аби тим, щоб травами, котрі приїхали 44-годинній тижневій, не могли вистити конкуренції ті, що задержали 48-годинній тижневій праці.

ЗНИЖКА ЦІНИ ГАЗЕТНОГО ПАПЕРУ.

МІННЕАПОЛІС, МІНН., 5. Цвітня. — Директор компанії «Миннесота енд Онтаріо Лейнер Компені» проголосила сьогодні далшню знизку ціни газетного паперу. Знизка виносить \$17 на тоні для видавців. Ся знизка разом із знизкою \$8, яка була 1. січня с. р., зменшувє ціну одного тоні газетного паперу з \$138 на \$113. Та ціна важна на слідуоцих три місяці.

СИН УБИВ БАТЬКА.

Із Шатануа, Теннесі, доносять, що там арештовано 21-літнього жовіра Лоренса Геада, котрий убив свого батька Джана Геада а січні, 1920 року. Його арештує через лист, який він писав до своєї сестри, а в яким просив її, щоб, на випадок, якби його приїздовено за убийство, свідчала в його користі і боронила його. Коли йому сей лист показано, він признався до убийства і його арештовано.

ДИВНА ТРАГЕДІЯ ХЛОПЧИНИ.

З Понтіак, Мішиген, доносять про нову дивну трагедію хлопчини. Син тамошнього героя Жюліана Фреда Бранна, 11-літній хлопчина Кермат, настав, щоб мати свою приладу дала йому сніданок, бо він спинився на гру в школу. Коли мати не спинилася, він пішов до пивниці і застрелив револьвером.

СОВЕТИ ДОЗВОЛЯЮТЬ ЧУЖИМ КАПІТАЛІСТАМ ВИЗИСК НЕ ЛИШЕ ЧЕРЕЗ МАШИНИ, АЛЕ І ЧЕРЕЗ ФАБРИКИ.

Безлатрою телеграма з Москви оповіщає, що советські справительство поробило крок, щоб заграничні капіталісти будувати мали право використовувати приватні фабрики в такій самій спосіб, як приватні майни.

ЩО КАЖЕ ГОРТІ ПРО МАДЯРІВ ТА РЕПУБЛІКУ.

Креспондент ньюйорського «Таймсу» мав онові розмову з адміралом Горті, що править Угорщиною від часу улапки комуністів. Запитаний, яка форма правління найліпша для Угорщини, Горті бє обнявчійка заявив, що монархія.

«Републиканська Угорщина неможлива. На самій перед, Мадяри привикли до монархії, та й се форма правління відповідала наповню народево крає, як якебудь німа. При репу-блиці ми переходили через вибори по чотири роки, а як зможемо представити собі, якої шкоди народевоби нам розрешення. Під монархією люди менше піддаються впливови небезпечних демоагів, і працюють постійніше, а як мога найкрає. За якийсь час ми розв'язем своє питання і будемо гущитися добротому під зібравшою монархією».

Так говорив чоловік, що тепер будити опитается Карлови.

ЖИДИ МАСАНИ.

До Ваяна доносять з Будапешту, що за перших шість місяців 1920 року на Угорщині вихресталося не менше як 10,000 Жидів. Рівночасно доносять, що за той час було 526 мінаших (християнсько-жидівських) союзів.

ВИХРЕЩУЮТЬСЯ.

До Ваяна доносять з Будапешту, що за перших шість місяців 1920 року на Угорщині вихресталося не менше як 10,000 Жидів. Рівночасно доносять, що за той час було 526 мінаших (християнсько-жидівських) союзів.

КОНГРЕСМЕН КАЖЕ, ЩО БОЛЬШЕВИЗМ В ЄВРОПІ ВИГИБАС.

З Європи повернувшись конгресмени Валтер Чендлер, котрий подорожував майже всією Європою. Він каже, що нуджа це не зменшилася, але серед населення видно крапки надісти, як два кроки тому назад. Одним цікавим явищем на його думку є повільна смерть крайнього большевизму. Шо крапки крикуни трагять на влітку, се видно не в однім і не в двох краях, а по усіх краях Європи.

ЩО МОЖЕ ПОСЛАТИ ГОРОЖАНИН НА СОВЕТСЬКІЙ УКРАЇНІ?

Большевицьке правительство оголосило на Україні розпорядження, що кожний горожанин має право послати найбільше: 2 пари білих, 2 простирала, 1 подушку і колдур, 2 убрания (одно святоче, одно до праці), 6 хустинку, 1 шапку літню, 1 шапку зимову, 1 плащ літній і 1 зимовий, 2 пари обув. Все надлишки забирають комісарі і вивозять з України будити для родин червоної армії.

ТЕРОР В КИЄВІ.

До Гданська перекралося кілька осіб, що втекли з Києва. Вони розказують страшний річ про положення в місті В Києві тепер страшний терор. Кожного дня розстрілюють від 15 до 40 осіб.

Вони кажуть, що так як переїзди селяни розбили зелізнячків, а московські большевицькі розстрілювали кожного, хто підійшов до зелізнячків, так тепер же большевицькі стали розбивати зелізнячків та вивозити матеріали в глибину Росії. Так розбили лінію, що веде від Жирянки через Бар до Могилева над Дністром. Розібрали її під покриткою, що будити вона не потрібна, бо й так ніхто нею їздити не міг...

ПОВСТАННЯ ПО УКРАЇНІ РОСТУТЬ.

В околиці Білої церкви оперує відділ повстанців, котрий називає себе відділом отамана Симена Петлюри. В цілій околиці Симен вистархить назвати себе Петлюрином, щоб бути угодним до перехованим.

Відомий большевицький комісар Антонов перейшов на сторону повстанців. Його відділ має понад 30,000 багатів. Махно оперує тепер в катеринославській губернії. Злучення Антонова з повстанцями ще не означено, що він признає українську народну републику.

ПОЛІТИЧНА ОБОРОНА СХІДНОЇ ГАЛИЧИНИ.

Давши жертви на задоволення протестів і вигоди про Східно Галичину приїхали:

- 27. Бр. се Николова, вік 78. У. Н. С. Майстер, Па. — \$1000
 - 28. Анна Сладина і Марія Овчаренко по \$500. — \$1000
 - 29. Сестр. Нев. Зав. Пр. Д. М. № 112 У. Н. С. Кіадець, О. — \$1000
 - 30. Николов Губриш, Міннеаполіс, Мінн. — \$1000
 - 31. Сестр. Пр. Д. М. № 202 У. Н. С. Оубур, Н. П. — \$1000
 - 32. Іван Габуров за відділ 221 У. Н. С. Шпато, Іа. — \$1000
 - 33. Українська Промисл. Ліга Фабр. Н. Я. — \$1000
- Всі гроші будуть адресувати: М. Д. АНДРЕВКО, 83 Grand St., Jersey City, N. J. Український Народний Конгрес.

ПОЛІТИЧНА ПРИСЛУГА ПОГРОМІВ НА УКРАЇНІ.

В Лондоні відбулося дня 3. Цвітня велике віче лондонських Жидів, на котрім виступав Залцман, котрий як делегат канадських Жидів перебував кілька місяців на Україні. Залцман представив в своїй промові страшне положення та листвену руйну українського життя. Збори скликала була лондонська Федерація Українських Жидів, щоб, як говорились в заяві, краче запознати лондонських Жидів з положенням їх братів в Україні і в Росії. Представлені Залцманом жорстокості, яких допускалися на Жидів на Україні та Білій Русі, зробили на зібраних потрясаче враження. Під впливом промови зібрані постановили зробити все, що лежить в їх силі, щоб допомогти Жидам на Україні.

На вічу читано також ряд листів від визначних англійських, не-жидівських політиків, в котрих ті політики висказували свої погляди про програми, очевидно звязані з вибором політиків Вейдждорт.

НОВА ТАТАРСЬКА НАВАЛА НА УКРАЇНУ.

Втікати з України доносять про новий тигар для населення України. На Україну починають надходити в щораз більший числі Москалі з цілими родинами, щоб «віджитися».

Сея мандрівка відбувається під «опікою» советського центрального уряду та під опікою червоноармієвців, о скільки вони заважувалися на Україні великим чином. Так як се іздає спускаючися на поміч советів, жадають від них українською селення, щоб їх удержувати, то українські селення часто вибивають їх масами, так що жертвами падуть навіть діти, сирочалені родинами з Московщини.

БОЛЬШЕВИКИ КОНФІСКУЮТЬ УКРАЇНСЬКІ БУКВАРИ.

Кроми різних економічних пакостей, советський уряд веде постійну політику за винагородженням наддніпринських Українців та перевезенням їх в Москалю. Уряд не здержується перед нічим, усуваючися далше, як бунше царське правительство. Українські буквари, котрі ходять межю народами та пишуть великою популярністю серед селян, конфісковують. Як одинокє жерело освіти ліношується московські агітаційні брошури.

ЖИДИ У ВЛАДИВОСТОЦІ ПРОСЯТЬ О ОХОРОНУ.

Ціле жидівське населення Владивостоку, російського порту на східній побережжю Росії, яке у вічний страху перед наступаючими його анти-сємітськими товнами. Товни гролять програмами. Доносячи про се, сєністичні організації міста Владивостоку віджидкують до Жидів в Парижі та Лондоні, щоб вони інтервенували за ними, а рівночасно заложили протест проти сєх погроз до російського уряду.

З сеї новинки видно, що й Москалі не відійти від анти-сємітизму, як се часто говорять самі Жиди, та що сємітські большевицькі не мають сиди наляти на Сибіри залобити жидівським виступам.

Страйкові заворушення в Англії.

СТРАЙК УЖЕ ПЕРЕХОДИТЬ У НАСИЛЬСТВА НАД СТРАЙКОЛОМАМИ.

ЛОНДОН, 5. Цвітня. — З ріжних місцевостей доносять про заворушення з приводу великого страйку вуглекопів. В одній місцевості в Шотландії до майни помішували велика група страйкарів і приказали менеджерови перестати роботу, а коли він не хотів на се згодитися, побили його тяжко. Аж доперва поліція вирвала його з рук товп.

В другій місцевості у самій Англії майнери знищили все урядженє конані над землею. Уряд зарекуривав велику силу поліції, бо побоюються кровавих заворушення. В наслідок демонстрацій страйкуючих робітників страйковани, котрі працювали при помдах в одній місцевості в полуденній Ваялі, утекли від роботи. Про подібні події доносять з ріжних вуглевих округів.

УРЯД АНГЛІЇ ПРІГОТОВЛЯЄТЬСЯ ДО ПОВАЖНИХ ПОДІЙ.

ЛОНДОН, 5. Цвітня. — Вєй владусти в армії, так офіцерам, як і мужам, влашковано і нових же видєствє. Уряд вже поробив заарештування, щоб викласти рішкі військові відділи до майнерських осередків, але покищо сего ще не зроблено ані в однім случку. Воєнне міністерство заявляє, що не пороблено ніяких заарештувань понад звичайні кроки, потрібні на случай, якщо прийшлося дживити війська на поміч цивільним властям.

КАРЛО ПОКИНУВ УЖЕ УГОРЩИНУ.

ВІДЕНЬ, 5. Цвітня. — Карло виїхав нині з Угорщини о годні 10.35 минут рано. Він поїхав спеціально для нього приготованим поїздом до Австрії, а звідти до Швайцарії. З ним поїхали три офіцери айнштєтських Англієць, один Француз, один Італієць, відділ антантських жовірів, відділ австрійської національної оборони, кількох авдєвських лектектів та один репрезентант угорського міністерства заграничних справ.

ВІДГУКИ АВАНТУРИ КАРЛА В АВСТРІЇ.

ВІДЕНЬ, 5. Цвітня. — Австрійське правительство вліткухило свободніше від візиту Карла з Угорщини. Однак в наслідок його авантури опорожнилося два міністерства: міністер війни Міллер та містер внутрішніх справ Глаз зрезигували, бо вони не годилися, щоб на поїзд Карла мали їхати сторожі народної оборони. Таку сторожу вони уважали за помилуючу для будущого шєраа, а коли міністерська рада не зволила їх воли, вони зрезигували.

КАРЛО ОБІЯВ ПРИ ВІТЗДІ, ЩО ЩЕ ВЕРНЕТЬСЯ.

ЛОНДОН, 5. Цвітня. — Покищо ще не наслідок подробиці про візду Карла з Угорщини. Однак уже доносять, що перед своїм віздом з Штайнменгер Карло мав заявити, що він нездовго вернеться назад на Угорщину. Він мав сказати, що за той час він зробить все, що лежить в його силі, щоб лише Европа змінила свій погляд на нього.

ВРАГІТЬСЯ ДОМАГАЄТЬСЯ ВІД ФРАНЦІЇ ПЕРЕВЕЗЕННЯ ЙОГО ВІСКИ НА СИБІР.

ПАРИЖ, 5. Цвітня. — Генерал Врангелъ жадає від французького уряду, щоб він перевіз його армію до міста Владивостоку на Сибіри.

В часу невдалої авантури на Криму та Україні, армія генерала Врангала опинилася в скрутнім положенні. Франція перевезла коло 35 тисяч жовірів на грєшній остров Лемнос, де вони й тепер находяться. Живила їх Франція, але послідніми часами і вона відмовилася давати їм поживу. Серед сєй армії, як доносять, було бажанне здобувати для Росії Константинополь, але брак амуніції та перевозу поздержав її перед сєю виправою. Тепер вона нарікає не лише на брак поживи, але й на брак роботи та на брак просто місця на малім острові.

СОВЕТСЬКИЙ УРЯД ПРИЗНАЄ ЧУЖИЦЯМ ПРАВО ПРИВАТНОЇ ВЛАДНОСТІ.

ПАРИЖ, 5. Цвітня. — Французьке міністерство заграничних справ поведе до відома, що вони достало потвердження відксти, що російський советський уряд постановив признати приватну власність заграничним підприємцям на концесії в Росії, французький уряд поведе се в той спосіб, що горожанин чужих держав, котрі мали якусь права власності в Росії, як примірм майни, фабрики і тале ине, не потратили права власності на них, але можуть повернути до Росії заряджувати ними.

Французький уряд пояснює сю вістку не за доказ, що російські большевицькі змінилися в своїх поглядах, але за доказ, що вони находяться в дуже скрутнім положенні, коли вони аж таких способів беруться, щоб поладнати своє скрутне економічне положення.

МОСКВА ДОНОСИТЬ, ЩО ПЕРЕБРАННЕ НАЗАД ФАБРИК З ДЕРЖАВИ НА ПРИВАТНИХ ВЛАСТИТЕЛІВ ПОЧНЕСЯ ВІД АНГЛІЙСЬКОЇ ФАБРИК.

ПАРИЖ, 5. Цвітня. — Безлатрою телеграма з Москви доносять, що перебрання назад з держави на приватних властотелів ріжних фабрик та копаель почнєтся вийти тепер лише з фабрик, що є власністю англійських капіталістів.

ДЛЯ ЗДОРОВОГО УСМІХУ!



ДОРОЖКА У ЛЬВОВІ

Дорожка на львівському ринку споживачів середньої зростає завдяки неабиякому зростанню міста з кожним днем.

ТЕАТРАЛЬНІ ПРЕДСТАВЛЕННЯ

(В сніг дубини мільйон оголошення театральних представлень, концернів і балів, не подаючи у них точної програми, лише свої бажання учасників.)

НОВИЙ ГОР. Н. Y.

Заказом т-ва "Борні університетський Український" драматично-Співачий Клубу. Зуп. Роботинського Клубу.

ПІМСТА ЗА КРИВІЛІ

(А поводити "Микола Ласар" — І. Н. В. Казанського)

ЦИРКІ ЖЕЛАННЯ

Наше життя в такі дні було б дуже прийнятним, як ми мали б добре відомого артиста, який бавив би нас своїми номерами.

ШОПІНО НАСПІВ З ВІДНІ

календар для народу на рік закінчений 1921 р. Залиш. Р. К. Трильовський.

ГРОШІ переслідує найкраще і по найвищій ціні.

ШОФКАРТИ до КРАЮ І З КРАЮ. На двох колесах, з мотором, з запасним баком.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ГРОШІ переслідує найкраще і по найвищій ціні.

ШОФКАРТИ до КРАЮ І З КРАЮ. На двох колесах, з мотором, з запасним баком.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) 140 акрів, 80 до орання, 10-кімнатний будинок, 2 курники, 2 вольєри, 4 дитячі будиночки, 10 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$4500.

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

Оголошення життя в приватній формі. За оголошенням платиться 10 центів за рядок.

ПОШУКУЮ ПАРТНЕРА

Дорогий чоловіче, чи ти хочеш зустріти дівчину, яка хоче зустріти чоловіка, який хоче зустріти дівчину.

ДИКОУЧИТЕЛЬ ПОШУКЕ ПОСАД

Розуміє дуже добре провадити хорів, діти, устрій, музику, танці, ігри та всі інші види занять.

ПОШУЮ НА ПРОДАЖ

Позитив на продаж салони або прийми на партерні столи або килими.

НА ПРОДАЖ

ЧЕРНІЯ, в дорозі поземляно, серед нашої землі. Сьогодні впринципі можна зустріти в Україні.

БУЧЕРІ І ГРОСЕРІЯ

в присутній час, бізнес куди-небудь, хочеш ти зустріти в Україні.

НА ПРОДАЖ

САЛОНІ В JERSEY CITY, N. J. доробити бізнес для нашої землі.

ВДАВАТИСЯ ЛИШЕ ДО СУМЛІННИХ АДВОКАТІВ ПЕНТАГОНІ

Наша Крайова для виходження створена тільки для того, щоб допомогти вам.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) Фарма 150 акрів, грубий сік, гарні будинки, 9 коров, 1 свиня, 2 коні, 20 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$7000.

ГРОШІ В ШТАБЕ

Гроші приїждять за доробити помислом. Доробити помислом забудете в кишені.

ПОКОНАТИ СВОГО ВОРОГА

Ваш небезпечний ворог є тут і в Америці, і він є те, що ви не почували.

НАДІЗВИЧАЙНА ОФЕРТА

Потребуйте всілякі наші лише 50 центів. (Повністю мушкетер за такою ціною).

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) Фарма 112 акрів, 13 коров, 3 телля, 3 коні, 2 свині, 40 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$6500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) Фарма 156 акрів, 13 коров, бугай, свиня, 4 коні, 4 свині, 40 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$8500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) Фарма 156 акрів, 13 коров, бугай, свиня, 4 коні, 4 свині, 40 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$8500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) Фарма 156 акрів, 13 коров, бугай, свиня, 4 коні, 4 свині, 40 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$8500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) Фарма 156 акрів, 13 коров, бугай, свиня, 4 коні, 4 свині, 40 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$8500.

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

1) Фарма 156 акрів, 13 коров, бугай, свиня, 4 коні, 4 свині, 40 курей, 2 бджолині вулики, 1 міллі до міста. Ціна \$8500.

НА СЯГА ДО СТАРОГО КРАЮ. ГАМБУРГ, БРЕМЕН, АНТВЕРПІ І РОТТЕРДАМ. ШІФКАРТИ до КРАЮ І З КРАЮ.

STANDARD BANK. AVE. B. COR. 4TH. NEW YORK.

DR. P. TOENBERG. Спеціаліст зі старого краю. Лікує мускулів і нервових, що створює і лікує.

DR. V. NORDENBERG. 304 - 2nd Avenue, New York, N. Y.

KI-MOIDS. В табачку або ароматизовані проти нестерпності.

Dr. ZINS. Спеціаліст надути мускулів і нервових.

DR. IVAN SMIT. Лікар універсальний — спеціаліст.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

УКРАЇНСЬКИЙ ЛІКАР С. М. КАЗУФАН, М. Д. СПЕЦІАЛІСТ ХРОНИЧНИХ І ВНУТРІШНІХ ХВОРОБ.

ШКОЛА АКУШЕРІ. Учесьє в АКУШЕРІ в нашій школі.

Лікарська Школа Даром. Год. влітку вранці до 8 вечір.

Лікар універсальний — спеціаліст. DR. JOHNS SMITH, Jr.

Лікар універсальний — спеціаліст. DR. JOHNS SMITH, Jr.

Лікар універсальний — спеціаліст. DR. JOHNS SMITH, Jr.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

The State Bank. 374-8 Grand St., New York, N. Y.

The State Bank. 374-8 Grand St., New York, N. Y.

The State Bank. 374-8 Grand St., New York, N. Y.

Український Туристичний Бюро. 136 East 42nd St., New York, N. Y.

Медицина Яку Сяроура. 136 East 42nd St., New York, N. Y.

Читайте українські книжки і газети. 83 Grand St., Jersey City, N. J.

EMIL KISS, BANKER. 133 Second Avenue, New York, N. Y.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN EXCHANGE, INC. 30 West 29th Street, New York City.

AMERICAN EXCHANGE, INC. 30 West 29th Street, New York City.

AMERICAN EXCHANGE, INC. 30 West 29th Street, New York City.

AMERICAN EXCHANGE, INC. 30 West 29th Street, New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

AMERICAN UNION BANK. 10 East 22nd St., New York City.

STANDARD BANK. AVE. B. COR. 4TH. NEW YORK.

DR. P. TOENBERG. Спеціаліст зі старого краю.

DR. V. NORDENBERG. 304 - 2nd Avenue, New York, N. Y.

KI-MOIDS. В табачку або ароматизовані проти нестерпності.

Dr. ZINS. Спеціаліст надути мускулів і нервових.

DR. IVAN SMIT. Лікар універсальний — спеціаліст.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

УКРАЇНСЬКИЙ ЛІКАР С. М. КАЗУФАН, М. Д. СПЕЦІАЛІСТ ХРОНИЧНИХ І ВНУТРІШНІХ ХВОРОБ.

ШКОЛА АКУШЕРІ. Учесьє в АКУШЕРІ в нашій школі.

Лікарська Школа Даром. Год. влітку вранці до 8 вечір.

Лікар універсальний — спеціаліст. DR. JOHNS SMITH, Jr.

Лікар універсальний — спеціаліст. DR. JOHNS SMITH, Jr.

Лікар універсальний — спеціаліст. DR. JOHNS SMITH, Jr.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.

DR. M. SMITH. 10 E. 7th St., New York.

НЕДУГИ МУШЦІН. DR. KOLER.